

FREITAG / VENERDÌ 23.08.

10:00	Markteröffnung / apertura mercato		
10:30	Arcus Music	Konzert / concerto	3
11:00	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	2
	Zirkus Meer: Stelzentanz	Artisten / artisti	3
	Fleapit	Gaukler / giullaro	4
	Workshop Drehleier / corso ghironda		6
11:30	Historischer Umzug / corteo storico		
12:00	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
	Gauklergruppe Biberach	Gaukler / giullari	3
	Fausto	Artist / artista	4
12:30	I Falconieri di Falchimania	Falkner / falconieri	1
	Erick Ranch	Tiere / animali	3
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
13:00	Fleapit	Gaukler / giullaro	2
	Zirkus Meer: Pyramide	Artisten / artisti	3
	Arcus Music	Konzert / concerto	4
	Workshop Vollkontakt / Corso combattim.libero reale		5
	Workshop Dudelsack / corso cornamusa		6
13:30	Überfall der Landsknechte Maximilians 1499		5
	Attacco dei Lanzichenecci di Massimiliano 1499		
14:00	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	2
	Circateatro: Paratrampolata	Artisten / artisti	3
	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	4
14:15	Workshop Falkneri / corso pillole di falconeria		5
14:30	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
	Zirkus Meer: Arco	Artisten / artisti	4
15:00	Ritterturnier - Trilogie Teil 2: Herz des Ritters...		1
	Torneo Cavalleresco: seconda parte della trilogia		
16:30	Arcus Music	Konzert / concerto	2
	Fleapit	Gaukler / giullaro	3
	Zirkus Meer: Leoarodo Ring	Artisten / artisti	4
17:00	Europe Cup Finale - Full Contact Tournament		1
	1vs1 & Buhurt Finale		
	Gauklergruppe Biberach	Gaukler / giullari	4
	Workshop Dudelsack / corso cornamusa		6
17:30	Berittener Fanfarenzug	Fanfahnen / banda music.	2
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
	Workshop Falkneri / corso pillole di falconeria		5
18:00	Erick Ranch	Tiere / animali	2
	Zirkus Meer: Hochseil corda	Artisten / artisti	3
	Rota Temporis	Konzert / concerto	4
18:30	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	2
	Fleapit	Gaukler / giullaro	4
19:00	Die Calvenschlacht / la Battaglia della Calva 1499		5
19:30	Arcus Music	Konzert / concerto	2
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
20:00	Zirkus Meer: Leonardobridge	Artisten / artisti	4
20:30	Historica - Elements of time	Reitshow / show cavall.	1
21:30	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
22:45	Circateatro Fireshow	Aritsten / artisti	2
23:15	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	2

SAMSTAG / SABATO 24.08.

10:00	Großer historischer Umzug		
	durch die Gassen von Schluderns		
	mit 1.400 Teilnehmern aus 12 Ländern!		
	Grande corteo storico		
	tra i vicoli del borgo di Sluderno		
	con 1.400 rievocatori provenienti da 12 nazioni!		
12:00	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
	Gauklergruppe Biberach	Gaukler / giullari	3
	Fausto	Artist / artista	4
12:30	I Falconieri di Falchimania	Falkner / falconieri	1
	Erick Ranch	Tiere / animali	3
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
13:00	Fleapit	Gaukler / giullaro	2
	Zirkus Meer: Pyramide	Artisten / artisti	3
	Arcus Music	Konzert / concerto	4
	Workshop Vollkontakt / Corso combattim.libero reale		5
	Workshop Dudelsack / corso cornamusa		6
13:30	Überfall der Landsknechte Maximilians 1499		5
	Attacco dei Lanzichenecci di Massimiliano 1499		
14:00	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	2
	Circateatro: Paratrampolata	Artisten / artisti	3
	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	4
14:15	Workshop Falkneri / corso pillole di falconeria		5
14:30	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
	Zirkus Meer: Arco	Artisten / artisti	4
15:00	Ritterturnier - Trilogie Teil 2: Herz des Ritters...		1
	Torneo Cavalleresco: seconda parte della trilogia		
16:30	Arcus Music	Konzert / concerto	2
	Fleapit	Gaukler / giullaro	3
	Zirkus Meer: Leoarodo Ring	Artisten / artisti	4
17:00	Europe Cup Finale - Full Contact Tournament		1
	1vs1 & Buhurt Finale		
	Gauklergruppe Biberach	Gaukler / giullari	4
	Workshop Dudelsack / corso cornamusa		6
17:30	Berittener Fanfarenzug	Fanfahnen / banda music.	2
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
	Workshop Falkneri / corso pillole di falconeria		5
18:00	Erick Ranch	Tiere / animali	2
	Zirkus Meer: Hochseil corda	Artisten / artisti	3
	Rota Temporis	Konzert / concerto	4
18:30	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	2
	Fleapit	Gaukler / giullaro	4
19:00	Die Calvenschlacht / la Battaglia della Calva		5
19:30	Arcus Music	Konzert / concerto	2
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
20:00	Zirkus Meer: Leonardobridge	Artisten / artisti	4
20:30	Historica - Elements of time	Reitshow / show cavall.	1
21:30	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
22:45	Circateatro Fireshow	Aritsten / artisti	2
23:15	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	2

SONNTAG / DOMENICA 25.08.

10:00	Markteröffnung / apertura mercato		
10:30	Arcus Music	Konzert / concerto	3
11:00	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	2
	Zirkus Meer: Stelzentanz	Artisten / artisti	3
	Fleapit	Gaukler / giullaro	4
	Workshop Drehleier / corso ghironda		6
11:30	Historischer Umzug / corteo storico		
12:00	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
	Gauklergruppe Biberach	Gaukler / giullari	3
	Fausto	Artist / artista	4
12:30	I Falconieri di Falchimania	Falkner / falconieri	1
	Erick Ranch	Tiere / animali	3
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
13:00	Fleapit	Gaukler / giullaro	2
	Zirkus Meer: Pyramide	Artisten / artisti	3
	Arcus Music	Konzert / concerto	4
	Workshop Vollkontakt / Corso combattim.libero reale		5
	Workshop Dudelsack / corso cornamusa		6
13:30	Überfall der Landsknechte Maximilians 1499		5
	Attacco dei Lanzichenecci di Massimiliano 1499		
14:00	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	2
	Circateatro: Paratrampolata	Artisten / artisti	3
	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	4
14:15	Workshop Falkneri / corso pillole di falconeria		5
14:30	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
	Zirkus Meer: Arco	Artisten / artisti	4
15:00	Ritterturnier - Trilogie Teil 2: Herz des Ritters...		1
	Torneo Cavalleresco: seconda parte della trilogia		
16:30	Arcus Music	Konzert / concerto	2
	Fleapit	Gaukler / giullaro	3
	Zirkus Meer: Leoarodo Ring	Artisten / artisti	4
17:00	Europe Cup Finale - Full Contact Tournament		1
	1vs1 & Buhurt Finale		
	Gauklergruppe Biberach	Gaukler / giullari	4
	Workshop Dudelsack / corso cornamusa		6
17:30	Berittener Fanfarenzug	Fanfahnen / banda music.	2
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
	Workshop Falkneri / corso pillole di falconeria		5
18:00	Erick Ranch	Tiere / animali	2
	Zirkus Meer: Hochseil corda	Artisten / artisti	3
	Rota Temporis	Konzert / concerto	4
18:30	Teufelstanz Moscow	Konzert / concerto	2
	Fleapit	Gaukler / giullaro	4
19:00	Die Calvenschlacht / la Battaglia della Calva		5
19:30	Arcus Music	Konzert / concerto	2
	Giullari del Diavolo	Gaukler / giullari	4
20:00	Zirkus Meer: Leonardobridge	Artisten / artisti	4
20:30	Circateatro Fireshow	Aritsten / artisti	2
21:00	Rota Temporis	Konzert / concerto	2
22:00	Ende der Veranstaltung / fine della manifestazione		

LAGEPLAN / PIANTINA

1 Arena / arena
2 Hauptbühne / palco principale
3 Gauklerbühne / palco dei giullari
4 Zelt des Kaisers / Tenda dell'imperatore
5 Schlachtfeld / campo di battaglia
6 Workshop Dudelsack / Cornamusa
Heerlager / campo militare
Markt / mercato

Verein Südtiroler Ritterspiele
Churburg Schluderns
Ass. Giochi Medievali dell'Alto Adige - Castel Coira
info@ritterspiele.it / info@giochimedievali.it
www.ritterspiele.it / www.giochimedievali.it
0039 0473 831190

ÖFFNUNGSZEITEN / ORARI

Freitag / venerdì	23.08.2019	ore 10:00 - 24:00 Uhr
Samstag / sabato	24.08.2019	ore 10:00 - 24:00 Uhr
Sonntag / domenica	25.08.2019	ore 10:00 - 22:00 Uhr

14. Ausgabe - 14. edizione
23.-25.08.19

SÜDTIROLER RITTERSPIELE GIOCHI MEDIEVALI ALTO ADIGE



SÜDTIROL
1.400 Darsteller aus 12 Ländern
1.400 rievocatori da 12 nazioni

SCHLUDERN - SLUDERNO

WWW.RITTERSPIELE.IT

DAS FEST FÜR DIE FAMILIE LA FESTA PER LA FAMIGLIA



Nirgendwo erfährt die Familie mehr Spass und Unterhaltung als hier!

In nessun altro posto le famiglie troveranno così tante occasioni di divertimento!

RITTERTURNIERE TORNEI CAVALLERESCHI



Das Highlight ist das große Ritterturnier: Kampf um die Churburg - Trilogie Teil II

Secondo appuntamento della nuova trilogia medievale: in lotta per Castel Coira.

ÜBERFALL D. LANDSKNECHTE ATTACCO DEI LANZICHENECCHI



März 1499: Maximilians Landsknechte fallen im Engadin ein. Fontana flieht!

Marzo 1499: I Lanzichenecci di Massimiliano attaccano l'Engadina. Fontana fugge!

CALVENSCHLACHT 1499 BATTAGLIA DELLA CALVA



Mai 1499 die Bündner fallen im Vinschgau ein! Die Unglücksschlacht der Tiroler.

Maggio 1499 - La sfortunata battaglia dei Tirolesi contro l'invasione degli Engadesi.

MITTELALTER MARKT MERCATO MEDIEVALE



Begeben Sie sich auf einen der größten Mittelaltermärkte des Alpenraumes.

Visitate uno dei più grandi mercati medievali delle Alpi con più di 100 bancarelle.

KONZERTE CONCERTI



Rota Temporis (I)
Arcus Music (CZ)
Teufelstanz Moscow (RUS)
Fanfahenzug E.-F. Laupheim (D)
Berittene Fanfaren Althausen (D)
Sbandierat. Contrada della Corte (I)

EUROPACUP - VOLLKONTAKT COMBATTIMENTO FULL CONTACT



Unerschrockene Kämpfer aus ganz Europa stellen sich in der Arena dem Kampf.

I contraenti si confrontano in un torneo europeo di full contact medievale.

FALKNEREI FALCONERIA



Raubvögel im Flug in der Arena und zum Anfassen im Lager der Falkner.

Rapaci in volo in arena, mostra nel campo ed il corso: „le pillole di falconeria“.

HISTORICA NOTTE DEI CAVALLI



Bewegende Momente zwischen Mensch und Pferd. Nachtreitshow in der Arena.

Dopo il tramonto uno spettacolo cavalleresco ricco di emozioni nell'arena.

DER BADER IL BAGNO MEDIEVALE



Er bietet seine Dienste im Badezuber feil. Ein Erlebnis der besonderen Art.

Un bagno in tinozza medioevale è un'esperienza del tutto singolare.

GAUKLER & ARTISTEN GIULLARI & ARTISTI



Mittelalterliche Akrobaten, Gaukler, Fahnschwinger ... unterhalten die Besucher.

Giullari, sbandieratori, cori, artisti ed acrobati vi diventeranno tutto il giorno.

UMZÜGE 1.400 DARSTELLER CORTEI 1.400 RIEVOCATORI



Sa. 24.08.2019 - 10:00 Uhr Großer Umzug durch die Gassen von Schluderns.

Sa 24/08/2019 - ore 10:00 Grande corteo tra i vicoli del borgo di Sluderno.

WORKSHOPS WORKSHOPS



- 1) Falkneri / falconeria
- 2) Dudelsack / cornamusa
- 3) Drehleier / ghironda
- 4) Full Contact

Kostenlos mit 3-Tages-Ticket!
Gratuito col biglietto 3-giorni!

PILGER REFUGIUM RIFUGIO PELLEGRINO



Übernachten Sie gemeinsam mit Familie und Freunden im Heerlager.

Per tutti coloro i quali desiderano pernottare con amici o famiglia nel campo.

HEERLAGER ACCAMPAMENTO MEDIEVALE



Eine Zeltstadt erstreckt sich am Fuße der Churburg zu Schluderns.

Andate a passeggio per l'accampamento circondato da un panorama mozzafiato

KOSTENLOSE ATTRAKTIONEN ATTRAZIONI GRATUITE



Shows, Kamel- Eselreiten, Bogenschießen, Streichelzoo, Karusselle, Kinderanimation.

Show, asini e cammelli, tiro con l'arco, piccolo zoo, carrelli, animazione per bimbi.

TICKET / BIGLIETTI

3-TAGESKARTEN BIGLIETTI PER 3 GIORNI	Vorverkauf prevendita < 20.08.	Kassen casse 23.-25.08.
Kinder / bambini (3-6)	10 €	15 €
Jugendliche / ragazzi (7-15)	20 €	30 €
Erwachsene / adulti (>15)	29 €	38 €
Familienkarte / biglietto familia (2 Erw. + bis 3 Kinder, Jug. / 2 adu. + fino a 3 bimbi, ragazzi)	75 €	87 €

1-TAGESKARTEN BIGLIETTI PER 1 GIORNO	Vorverkauf prevendita < 20.08.	Kassen casse 23.-25.08.
Kinder / bambini (3-6)	6 €	8 €
Jugendliche / ragazzi (7-15)	13 €	15 €
Erwachsene / adulti (>15)	19 €	21 €
Familienkarte / biglietto familia (2 Erw. + bis 3 Kinder, Jug. / 2 adu. + fino a 3 bimbi, ragazzi)	54 €	57 €

ABENDKARTE AB 18:00 UHR BIGLIETTI SERALI DALLE ORE 18:00	Vorverkauf prevendita < 20.08.	Kassen casse 23.-25.08.
Kinder / bambini (3-6)	0 €	0 €
Jugendliche / ragazzi (7-15)	6 €	8 €
Erwachsene / adulti (>15)	13 €	15 €
Familienkarte / biglietto familia (2 Erw. + bis 3 Kinder, Jug. / 2 adu. + fino a 3 bimbi, ragazzi)	35 €	38 €



VORVERKAUF / PREVENDITA

- 1) **Online** bis / fino al 20.08.
www.ritterspiele.it / www.giochimedievali.it
- 2) **Direktverkauf / punti di vendita** bis / fino al 20.08.
in den Tourismusbüros Mals und Schluderns / negli uffici turistici di Malles e Sluderno
- 3) **Vorauskasse Bank / bonifico bancario** bis / fino al 20.08.
- Anmeldung auf www.ritterspiele.it
- Banküberweisung mit erhaltenem Code
- Ticket ausdrucken, mitbringen, direkt eintreten / - iscriversi su www.giochimedievali.it
- bonifico bancario col numero di codice ricevuto
- Stampare il biglietto, portarlo con sé, entrare subito

